



مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی

MAULANA AZAD NATIONAL URDU UNIVERSITY

(A Central University established by an Act of Parliament in 1998)

(Accredited with "A+" Grade by NAAC)

مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی

## Curriculum Vitae

### Dr. Abu Shaheem Khan

Associate Professor

DEPARTMENT OF URDU

School of Languages Linguistics & Indology

Department of Urdu, Maulana Azad National Urdu University, Gachibowli, Hyderabad. Telangana 500032

E-Mail: shaheemjnu@gmail.com

Contact No.:



#### • Highest Education : Ph.D. (Urdu)

#### • Academic/Research/Industrial Experience

From Year	To Year	Position Held	Organization
18-10-2019	--	Associate Professor	Maulana Azad National Urdu University
27-05-2013	11-09-2018	Assistant Professor	Dr. Harisingh Gour Central University Sagar M.P
16-07-2007	15-07-2012	Other	Delhi University Delhi
17-10-2005	30-04-2007	Assistant Professor	Delhi University Delhi

#### • Publications

##### Papers In Journals

- 1 Khan, A. S.(2010).Qurratuain Hyder ke Afsano Mein Ehtejaj. *Urdu Duniya*, 12(10), 2249-0639
- 2 Khan, A. S.(2014).Faiz Ahmad Faiz ke Angrezi Mutarjemeen. *Kitab Numa* 54(03), 23483563
- 3 Khan, A. S.(2015).Urdu Nazmon ke Angrezi Trajim.*Fikr-o- Tahqeeq*, 18(01), 2249-0647
- 4 Khan, A. S.(2016).Urdu Shaeri Mein Aurat ka Badalta Roop..*Urdu Nama* 00(00), 2320-4885
- 5 Khan, A. S.(2016).Akhtar Ansari: Sharar bar aahon ka Naqshgar.*Aiwan e Urdu* 30(03), 2321-2888
- 6 Khan, A. S.(2016).Tarjuma; Ek Tahzebi o Lisani mufahema. *Urdu Research Journal* 00(09), 2348-3687
- 7 Khan, A. S.(2017).Kalame Nazir Ke Angrezi Trajim. *Urdu Channel* 19(01), 2320-639
- 8 Khan, A. S.(2017). Maujuda Tarze Moasherat Aur Tarjuma..*Urdu Research Journal* 00(12), 2348-3687
- 9 Khan, A. S.(2018).Akhtar Muslimi Aur Unki Wabastagyaan..*Urdu Research Journal* 00(16), 2348-3687
- 10 Khsn, A. S.(2019).Lesaniyaat Aur Tarjuma Ke Ussol..*Urdu Research Journal* 00(17), 2348-3687
- 11 Khan, A. S.(2019).Urdu Navelon ke Angrezi Trajim.*Fikr-o- Tahqeeq* 22(03), 2249-0647
- 12 Khan, A. S.(2022).Dastaan Tanqeed Ke Anasir e Salasa.*Fikr-o- Tahqeeq* 25(03), 2249-0647
- 13 Khan, A. S.(2022).Urdu Ka Inshae Adab:Manzar Pasmanzar..*Pesh Raft*. 30(02), 2349-3437
- 14 Khan, A. S.(2022).Rahi Masoom Raza Ki Takhliquee o Tanqeedi Resayaan.*Adab o Saqafat*, 000(15), 2455-0248
- 15 Khan, A. S.(2023).Frances. W. Pritchett Aur Urdu Zuban o Adab.*Qaumi Zaban*, 08(01), 2321-4627
- 16 Khan, A. S.(2023).Yass Yagana Changezi Ki Takhliquee Ananeeyat.*Urdu Duniya*, 25(03), 2249-0639
- 17 Khan, A. S.(2023).Urdu Mein Idarahjatee Tarjume : Mazee ta Hal. *Pesh Raft*. 30(10), 2349-3437
- 18 Khan, A. S.(2023).Dastaan Tanqeed Aur Prof Ibne Kanwal. *Adab o Saqafat*, 00(17), 2455-0248

##### Book

- 1 Khan, A. S.(2017).Kalam-e-Faiz ke Angrezi Tarajim:. 3(), 978-93-86872-95-1

2 Khan, A. S.(2017).Tarjuma: Usool o Nazriyaat . 2 (), 978-93-86872-97-

#### Chapter In Book

- 1 Khan, A. S.(2021).MIL URDU-I . 1(), 978-93-80322-93-3
- 2 Khan, A. S.(2022).URDU NON- FICTION . 1(), 978-93-5568-248-2
- 3 Khan, A. S.(2022).Tareekh Urdu Zaban o Adab. 1(), 978-93-91514-03-7
- 4 Khan, A. S.(2022).Tareekh e Urdu Zaban o adab. 1(), 978-93-91514-03-7
- 5 Khan, A. S.(2022).Tareekh Urdu Zaban o Adab. 1(), 978-93-91514-03-7
- 6 Khan, A. S.(2022).Tareekh e Urdu Zaban o Adab . 1(), 978-93-91514-03-7
- 7 Khan, A. S.(2022).Tareekh e Urdu Zaban o Adab . 1(), 978-93-91514-03-7
- 8 Khan, A. S.(2022).Tareekh e Urdu Zaban o Adab . 1(), 978-93-91514-03-7
- 9 Khan, A. S.(2022).DASTAAN. 1(), 978-93-95203-42-5
- 10 Khan, A. S.(2022).DASTAAN. 1(), 978-93-95203-42-5
- 11 Khan, A. S.(2023).Zara e Ablalgh Aur Tarjuma Nigari. 1(), 978-93-95855-93-8
- 12 Khan, A. S.(2023).Zara e Ablalgh Aur Tarjuma Nigari. 1(), 978-93-95855-93-8
- 13 Khan, A. S.(2023).Zara e Ablalgh Aur Tarjuma Nigari. 1(), 978-93-95855-93-8
- 14 Khan, A. S.(2023).Zara e Ablalgh Aur Tarjuma Nigari. 1(), 978-93-95855-93-8
- 15 Khan, A. S.(2023).Zara e Ablalgh Aur Tarjuma Nigari. 1(), 978-93-95855-93-8
- 16 Khan, A. S.(2023).Zara e Ablalgh Aur Tarjuma Nigari . 1(), 978-93-95855-93-8

#### Edited Book

- 1 Khan, A. S.(2023).Roznamcha Aur Reportaz. 1(), 978-93-95855-88-4

#### • Research Guidance

S.No	Student Name	Reg. Date	Thesis Title	Role	Status
<b>Ph.D.</b>					
1	MOHAMMAD SALEH ANSARI Roll No: 17PHUR001HY	22-07-2017	TALAMEZAE SEEMAB AKBERABADI KI SHERI KHIDMAT	Co Supervisor for MANUU Student	Awarded On 20-12-2022
2	SHABAZ ARSHAD Roll No: A191538	24-07-2019	URDU MEIN DRAMA TANQEED KS TANQEEDI MUTALA	Supervisor	Awarded On 18-10-2023

#### • Teaching Experience

Academic Session	Program Level	Program	Course Name
2005-2006	Master's	M A	HISTORY OF URDU LIT
2018-2019	Ph.D.	PHD COURSE WORK	RESEARCH METHODOLOGY
2020-2021	Master's	MA	MAULANA AZAD AND DASTAAN
2021-2022	Master's	MA	TANQEED O TAHQEEQ
2022-2023	Master's	MA	TARJUMA
2023-2024	Master's	MA	TANQEED O TAHQEEQ

#### • Awards

Award Level	Award Name	Organization	Award Date
University Level	CERTIFICATE OF MERIT	LUCKNOW CHRISTIAN COLLEGE LUCKNOW	24-04-1993

State Level	Book Award	Delhi Urdu Academy Delhi	18-03-2009
-------------	------------	--------------------------	------------

• Participation in Academic Events

Event Type	Event Level	Title	Held At	Organised By	Duration	Role
Orientation Program	National Level	Participated in UGC Sponsored 53rd Orientation Programme	UGC-Human Resource Development Centre of Dr.H.S.GOUR. Central University Sagar MP.	UGC-Human Resource Development Centre of Dr.H.S.GOUR. Central University Sagar MP.	From 18-12-2014 To 14-01-2015	Participant
Refresher Course	National Level	UGC Sponsored Refresher Course on Comparative Indian Literature	UGC-Human Resource Development Centre of Dr.H.S.GOUR. Central University Sagar MP.	UGC-Human Resource Development Centre of Dr.H.S.GOUR. Central University Sagar MP.	From 30-05-2016 To 19-06-2016	Participant
Workshop	National Level	Development of Confidential Material	CBSE. NEW DELHI	CBSE. NEW DELHI	From 17-02-2020 To 20-02-2020	Resource Person
Workshop	National Level	Vetting of Urdu Version Book	NCERT.NEW DELHI	NCERT.NEW DELHI	From 02-03-2020 To 06-03-2020	Resource Person
Invited Lecture	National Level	UGC Sponsored Refresher Course	UGC-HRDC Dr. H.Singh Gour Central University Sagar	UGC-HRDC Dr. H.Singh Gour Central University Sagar	From 25-09-2020 To 08-10-2020	Resource Person
Seminar	National Level	Urdu Zaban Ke Tahzeebi -o- Saqafati Idare	CUCS. MANUU HYDERABAD	CUCS. MANUU HYDERABAD	From 15-02-2021 To 16-02-2021	Paper Presenter
Seminar	National Level	Aziz Ahmad Ba Haisiyat Shair Aur Fiction Nigar	URDU GHAR HIMAYAT NAGAR HYDERABAD	All India Progressive Writers Association.Hyderabad	From 13-03-2021 To 13-03-2021	Paper Presenter
Workshop	National Level	Vetting of Urdu Version Book	NCERT.NEW DELHI	NCERT.NEW DELHI	From 14-03-2021 To 19-03-2021	Resource Person
Workshop	National Level	Development of Confidential Material	CBSE.NEW DELHI	CBSE.NEW DELHI	From 20-09-2021 To 26-09-2021	Resource Person
Seminar	International (Within Country)	Sahir Ludhyanvi : Fikr O Fan	URDU GHAR HIMAYAT NAGAR HYDERABAD	All India Progressive Writers Association.Hyderabad	From 18-12-2021 To 19-12-2021	Paper Presenter
Seminar	National Level	Asre Hazir Mein Maulana Abul Kalam Azad Ki Manviyat	Vasanta College for Women. BHU. Varanasi	Vasanta College for Women. BHU. Varanasi	From 23-02-2022 To 24-02-2022	Paper Presenter
Seminar	National Level	Urdu Ka Degar Hidustani Zbanon Se	YCMOU.NASHIK M.H	YCMOU.NASHIK M.H	From 25-02-2022 To 26-03-2022	Paper Presenter
Workshop	National Level	Review and finalizing of Urdu Translated Text.	NTM CIIL Mysore	NTM CIIL Mysore	From 04-03-2022 To 10-03-2022	Resource Person
Seminar	National Level	Shamsur Rahman Faruqi: Shakhs Aur Sks	Dept of Urdu MANUU.Hyderabad	Dept of Urdu MANUU.Hyderabad	From 15-03-2022 To 17-03-2022	Paper Presenter

Seminar	National Level	Pundit Hari Chand Akhtar .....	MANUU Hyderabad	MAJLISE FAKHRE BAHRAIN	From 26-07-2022 To 27-07-2022	Paper Presenter
Seminar	International (Within Country)	Majma -ul- Bahrain of Dara Shikoh .....	Dept of Persian & Central Asian Studies. MANUU Hyderabad	Dept of Persian & Central Asian Studies. MANUU Hyderabad	From 26-07-2022 To 27-07-2022	Paper Presenter
Invited Lecture	National Level	UGC Sponsored Refresher Course	UGC-HRDC Dr. H.Singh Gour Central University Sagar	UGC-HRDC Dr. H.Singh Gour Central University Sagar	From 02-09-2022 To 15-09-2022	Resource Person
Workshop	National Level	Development of Confidential Material	CBSE.NEW DELHI	CBSE.NEW DELHI	From 10-09-2022 To 14-09-2022	Resource Person
Seminar	National Level	Farooq Bakhshi:Shakhs Aur Aks	URDU GHAR HIMAYAT NAGAR HYDERABAD	All India Progressive Writers Association.Hyderabad	From 25-09-2022 To 25-09-2022	Paper Presenter
Workshop	National Level	Review and finalizing of Urdu Translated Text.	NTM CIIL Mysore	NTM CIIL Mysore	From 16-12-2022 To 20-12-2022	Resource Person
Seminar	National Level	Asre Hazir Mein Urdu Tarjuma Nigari ...	Dept of Urdu. University of Hyderabad	Dept of Urdu. University of Hyderabad	From 06-03-2023 To 07-03-2023	Paper Presenter
Workshop	National Level	Development of Confidential Material	CBSE NEW DELHI	CBSE NEW DELHI	From 24-04-2023 To 01-05-2023	Resource Person
Workshop	National Level	Review and Finalization of Resources	NCERT.New Delhi & Dept of Urdu MANUU	NCERT.New Delhi & Dept of Urdu MANUU	From 16-10-2023 To 20-10-2023	Resource Person
Workshop	National Level	Translation of Textbooks	NCERT.NEW DELHI	NCERT.NEW DELHI	From 11-12-2023 To 15-12-2023	Resource Person
Faculty Development Program	National Level	Orientation & Sensitization Program on NEP2020	UGC--MMTTC.MANU U HYDERABAD	UGC--MMTTC.MANU U HYDERABAD	From 04-03-2024 To 13-03-2024	Participant

• **Contribution to Curricula Development**

Course	Program	Approval Details
DRAMA	MA URDU	Board of Studies approved on 01-Mar-2021 Board of School approved on 01-Mar-2021 Academic council Number 0 approved on 01-Mar-2021
URDU MARSIIYA	MA URDU	Board of Studies approved on 01-Mar-2021 Board of School approved on 01-Mar-2021 Academic council Number 0 approved on 01-Mar-2021
TAREEKH E ZABAN O ADAB	M.A URDU	Board of Studies approved on 10-Mar-2021 Board of School approved on 10-Mar-2021 Academic council Number 0 approved on 10-Mar-2021

URDU GHAZAL	MA URDU	Board of Studies approved on 10-Mar-2021 Board of School approved on 10-Mar-2021 Academic council Number 0 approved on 10-Mar-2021
URDU MASNAVI	MA URDU	Board of Studies approved on 10-Mar-2021 Board of School approved on 10-Mar-2021 Academic council Number 0 approved on 10-Mar-2021
URDU CREATIVE WRITING PORSE	M.A	Board of Studies approved on 15-Sep-2021 Board of School approved on 15-Sep-2021 Academic council Number 0 approved on 15-Sep-2021
URDU CREATIVE WRITING POETRY	MA	Board of Studies approved on 15-Sep-2021 Board of School approved on 15-Sep-2021 Academic council Number 0 approved on 15-Sep-2021
URDU LANGUAGE AND LIT	BA URDU I	Board of Studies approved on 26-Feb-2022 Board of School approved on 26-Feb-2022 Academic council Number 0 approved on 26-Feb-2022
URDU POETRY AND PROSE	BA URDU I	Board of Studies approved on 26-Feb-2022 Board of School approved on 26-Feb-2022 Academic council Number 0 approved on 26-Feb-2022
LITERARY TRENDS ,MOVEMENT ETC	BA URDU II	Board of Studies approved on 26-Feb-2022 Board of School approved on 26-Feb-2022 Academic council Number 0 approved on 26-Feb-2022
URDU NEWS PAPERS AND MAGAZINE	BAURDU II	Board of Studies approved on 26-Feb-2022 Board of School approved on 26-Feb-2022 Academic council Number 0 approved on 26-Feb-2022
CLASSICAL URDU POETS	BA URDU III	Board of Studies approved on 26-Feb-2022 Board of School approved on 26-Feb-2022 Academic council Number 0 approved on 26-Feb-2022

URDU PROSE	BA URDU III	Board of Studies approved on 26-Feb-2022 Board of School approved on 26-Feb-2022 Academic council Number 0 approved on 26-Feb-2022
CERTIFICATE COURSE L-I	CERTIFICATE COURSE	Board of Studies approved on 24-Nov-2022 Board of School approved on 24-Nov-2022 Academic council Number 0 approved on 24-Nov-2022
CERTIFICATE COURSE LII	CERTIFICATE COURSE	Board of Studies approved on 24-Nov-2022 Board of School approved on 24-Nov-2022 Academic council Number 0 approved on 24-Nov-2022

• **Translation**

Translation Title	ISBN	Translation	Original Authors	Published By
Continuous and Comprehensive Evaluation: Guidelines.	978-93-5292-221-5	ENGLISH to URDU	NCERT NEW DELHI	NCERT NEW DELHI
North East India: People, History and Culture.	978-93-5292-198-0	ENGLISH to URDU	PROF. NIRJA RASHMI	NCERT, New Delhi
DECCAN COMPOSITE HERITAGE	0378-3928	ENGLISH to URDU	DR MIR ASGHAR HUSSAIN	HINDUSTANI ZABAN UMBAI

• **Administrative Responsibilities**

From Date	To Date	Responsibility Description	Scope of Resp.	Organization
08-12-2021	--	Departmental placement co-ordinator	Departmental Level	DEPT OF URDU MANUU HYDERABAD
04-08-2022	--	TIME TABLE IN CHARGE	Departmental Level	DEPT OF URDU MANUU HYDERABAD

*I hereby declare that the above mentioned information is true to the best of my knowledge and belief.*

Date : \_\_\_\_\_

Place : \_\_\_\_\_

Abu Shaheem Khan